

# Todesfall

## Was ist zu tun?

### Ratgeber



„Wenn Trauer dein Herz erfüllt,  
lass dich von der Liebe umfassen  
und von deinen Erinnerungen trösten.  
Lass dich von der Hoffnung führen  
und von den Menschen begleiten,  
die dir in dieser Zeit besonders nahe sind.“

Irmgard Erath

Sie haben soeben den schmerzlichen Verlust einer Ihnen nahestehenden Person erfahren müssen. Wir sprechen Ihnen dazu unser herzliches Beileid aus.

Mit den nachfolgenden Merkpunkten möchten wir Ihnen die Erledigung der administrativen Angelegenheiten im Zusammenhang mit dem Todesfall etwas erleichtern.

**1. Bei einem Todesfall zu Hause**

Benachrichtigen Sie den Hausarzt. Bei einem unnatürlichen Todesfall wird der Arzt die zusätzlich notwendigen Massnahmen einleiten. Anschliessend wird der Bestatter für die Einsargung und Überführung aufgeboten.

**2. Bei jedem Todesfall**

Kontaktieren Sie das Bestattungsamt der Stadt Altstätten telefonisch oder sprechen Sie persönlich vor und bringen - bei Todesfällen zu Hause - die ärztliche Todesbescheinigung und falls vorhanden das Familienbüchlein bzw. den Familienausweis mit. Die Art der Bestattung wird festgelegt. Der Bestattungstermin wird anschliessend in Absprache mit dem Pfarramt festgelegt. Die Organisation resp. den Ablauf der Abdankung besprechen Sie persönlich mit der Pfarrperson.

**3. Aufbahrungshalle**

Die Aufbahrungshalle befindet sich beim Friedhof Altstätten. Beim Bestattungsamt kann für den Zutritt ein Schlüssel bezogen werden.

**4. Parkplätze Friedhof Altstätten**

Die Parkplätze beim Friedhof Altstätten sind beschränkt. Wir empfehlen der Trauergemeinde, in der Parkgarage Rathaus zu parkieren. Diese befindet sich an der Churerstrasse 1, zwischen der katholischen und reformierten Kirche. Die Parkgarage ist 3 Gehminuten vom Friedhof entfernt.

**5. Bestattungsart**

Sofern der oder die Verstorbene keinen Bestattungswunsch bekannt gegeben hat, bestimmen die nächsten Angehörigen über die Bestattungsart (Erdbestattung oder Kremation). Die Bestattung oder die Kremation kann frühestens nach 48 Stunden und spätestens 5 Tagen nach Eintritt des Todes durchgeführt werden.

**6. Todesanzeigen / Trauerzirkulare / Danksagungen**

Sie können die Todesanzeige und die Danksagung in den Tageszeitungen publizieren lassen. Beim Aufsetzen und Drucken der Leidzirkulare ist Ihnen die Redaktion der Zeitungen gerne behilflich. Für die Bestellung wenden Sie sich an die Tageszeitungen (Der Rheintaler / Rheintalische Volkszeitung).

**7. Meldung des Todesfalles durch das Bestattungsamt**

- Amtsstellen der Stadt Altstätten (Einwohneramt, Steueramt, AHV, etc.)
- Amtsnotariat Rheintal-Werdenberg-Sarganserland, Buchs

**8. Meldung des Todesfalles durch die Angehörigen**

- Pensionskasse
- Versicherungsgesellschaften
- Krankenkasse
- Bank, Post etc.

**9. Amtlicher Todesschein**

Wir empfehlen Ihnen die Nachführung des Familienbüchleins bzw. des Familienausweises. Sollte dieses für die Meldung des Todesfalles bei obgenannten Stellen nicht genügen, können Sie beim zuständigen Zivilstandsamt des Todesortes einen amtlichen Todesschein bestellen.

**10. Testament**

Hat der oder die Verstorbene zuhause ein Testament aufbewahrt, sind Sie gesetzlich verpflichtet, dieses dem Amtsnotariat Rheintal-Werdenberg-Sarganserland, Bahnhofstrasse 2, 9470 Buchs zuzustellen.



## Wichtige Kontaktdaten

|                                                                     |                                                                                                                                                                                            |                   |                                                 |
|---------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------|-------------------------------------------------|
| <b>Bestattungsamt<br/>der Stadt<br/>Altstätten</b>                  | Montag 08.00 - 11.45 /<br>13.30 - 18.00 Uhr<br>Dienstag - 08.00 - 11.45 /<br>Donnerstag 13.30 - 17.00 Uhr<br>Freitag 07.00 - 15.00 Uhr                                                     | Telefon           | 071 757 77 30                                   |
|                                                                     | Pikettdienst 09.00 12.00 Uhr<br>Samstag und an Feiertagen                                                                                                                                  | Telefon           | 071 841 50 50                                   |
| <b>Bestatter</b>                                                    | Keller Bestattungen GmbH<br>Inhaber Michele Bagorda<br>Sonnenweg 6, 9400 Rorschach<br>Ausstellungsraum: Churerstrasse 15, 9450<br>Altstätten<br>Besichtigungen nach Vereinbarung           | Telefon           | 071 841 50 50                                   |
|                                                                     |                                                                                                                                                                                            | E-Mail            | info@keller-bestattungen.ch                     |
| <b>Kath. Pfarramt<br/>Altstätten</b>                                | Sekretariat, Kirchplatz 2, 9450 Altstätten<br>Roman Karrer, Pfarrer                                                                                                                        | Telefon           | 071 757 87 42<br>071 755 02 67                  |
| <b>Evang. Pfarramt<br/>Altstätten</b>                               | Sekretariat, Heidenerstrasse 7,<br>9450 Altstätten<br>Raphael Molina, Pfarrer<br>Rolf Kühni, Pfarrer<br>Bitte vereinbaren Sie telefonisch einen<br>Besprechungstermin mit dem Sekretariat. | Telefon           | 071 757 83 83<br>071 757 83 86<br>079 788 19 07 |
| <b>Kath. Pfarramt<br/>Lüchingen</b>                                 | Pfarreisekretariat, Kirchweg 6<br>9450 Lüchingen<br>Peter Legnowski, Pfarreisebeauftragter<br>Lüchingen                                                                                    | Telefon           | 071 755 50 58<br>071 757 87 41                  |
| <b>Kath. Pfarramt<br/>Hinterforst</b>                               | Sekretariat, Kirchplatz 2, 9450 Altstätten<br>Roman Karrer, Pfarrer                                                                                                                        | Telefon           | 071 757 87 42<br>071 755 02 67                  |
| <b>Amtsnotariat<br/>Rheintal-<br/>Werdenberg-<br/>Sarganserland</b> | Bahnhofstrasse 2, 9470 Buchs                                                                                                                                                               | Telefon<br>E-Mail | 058 229 76 91<br>info.anbu@sg.ch                |
| <b>Zeitung /<br/>Druckerei</b>                                      | Der Rheintaler / Rheintalische Volkszeitung<br>Galledia Regionalmedien AG,<br>Hafnerwisenstrasse 1, 9442 Berneck<br>(Abgabe am Vortag bis spätestens 15.00<br>Uhr)                         | Telefon<br>E-Mail | 071 747 22 22<br>inserate@rheintalmedien.ch     |

Stand September 2024

